

里人。來加六十年。昨七月廿七仙遊。享壽八十六歲。子孫滿堂。兒女散居。東都城與各埠經營商業。周翁喪禮于八月四日在市靈堂舉行。賀禮歸土。由林佐然牧師主持殯禮。隨請愛蓮公所周永年。至德堂。吳照光。親戚。梁春廣。別獻花。後由吳惠謙代表孝眷答謝。由周愛強。如卓。吳惠謙。吳錦邦。梁春廣。扶柩上車。直往海景墳場安葬。花圈素車極多。足見統家翁生平慈祥。交遊廣遠。堪稱生榮死哀矣。

## 黃文甫十次晉京呈文

移民部長允細心研究

並要於三十日內結婚。兩件婚姻。均是

移民放鬆後。來加新娘七百有奇。均是

良好姻緣。不美事件。亦有兩宗。在一九

五八年當中。民族集羣。尤以中國人熱

烈慶祝。百週年紀念。因在一百年

前。(一八五八年)狂熱採金時期。先到

此地者。則為中國人。紀元四五年已

有華人到此。一須知重要點。中國僧人

於紀元四五年乘帆船到此。在那斯河

口岸。為抵此邦的第一人。第二批華人

來加七十人。跟隨英國毛皮易換商務之

船主來抵雲高華島之友誼小灣登岸。不

幸此羣中國人。後被西班牙軍士捕往南

墨西哥。該時彼岸與中國官方已有通商

。在一七八〇年。有船隻滿載水獺及木

材。渡太平洋而進入廣州及其他港口。

獨惜此係暫時性。未有長久通商。首次

大批華人來此居留。係由美國三市來

到域多利。時為一八五八年夏間。此羣

人之來。係先派多人來卑詩省探訪調查

地土。同美報告。礦工獲金甚厚。常有

採礦滿吊桶。有一位採金者被聘為庖

人。每日薪金二十元及包給福食。隨華

人又轉作農業。小商店。開設旅館。

在礦工工役等。白人再加反對。進

而至向加政府省當局種種限制。但

當局置之度外。謂提出獻議。均是非法

。後因建築詩不亞鐵路。由洛機山到西

岸。路途崎嶇。工人辛苦。【未完】

考察亞拉斯加省美南浸會工作。并

師順取道重游城埠。拜候各華僑教會會

友。定于八月廿五日(星期一)返加省下

福利。

MATINÉE  
有嫋雅端麗之  
意味的香煙

特別清潔的濾清煙嘴

園驥家李

Lee Kar Shong

P.O. Box 795 Phone 3342  
Vernor, B.C.

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜  
白菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚兆菜  
芥菜  
白  
老節瓜

靚滑蘿白  
苦瓜  
老身冬瓜